



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Canada National Parks Act

Loi sur les parcs nationaux du Canada

S.C. 2000, c. 32

L.C. 2000, ch. 32

Current to April 18, 2022

À jour au 18 avril 2022

Last amended on September 4, 2019

Dernière modification le 4 septembre 2019

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (2) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

Inconsistencies in Acts

(2) In the event of an inconsistency between a consolidated statute published by the Minister under this Act and the original statute or a subsequent amendment as certified by the Clerk of the Parliaments under the *Publication of Statutes Act*, the original statute or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to April 18, 2022. The last amendments came into force on September 4, 2019. Any amendments that were not in force as of April 18, 2022 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (2) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Incompatibilité — lois

(2) Les dispositions de la loi d'origine avec ses modifications subséquentes par le greffier des Parlements en vertu de la *Loi sur la publication des lois* l'emportent sur les dispositions incompatibles de la loi codifiée publiée par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 18 avril 2022. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 4 septembre 2019. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 18 avril 2022 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

An Act respecting the national parks of Canada

Short Title

- 1 Short title

Interpretation

- 2 Definitions

Her Majesty

- 3 Binding on Her Majesty

National Parks of Canada

- 4 Parks dedicated to public
5 National parks of Canada
6 Reserves for parks
7 Amendment to be tabled and referred

Administration

- 8 Management by Minister
9 Park communities
10 Agreements — general
11 Management plans
12 Public consultation

Park Lands

- 13 No disposition or use without authority
14 Wilderness areas
15 Disposition of public lands

Regulations

- 16 Regulations
17 Resource harvesting in certain parks

Enforcement

- 18 Designation of park wardens
19 Designation of enforcement officers

TABLE ANALYTIQUE

Loi concernant les parcs nationaux du Canada

Titre abrégé

- 1 Titre abrégé

Définitions

- 2 Définitions

Sa Majesté

- 3 Obligation de Sa Majesté

Parcs nationaux du Canada

- 4 Usage public des parcs
5 Parcs nationaux du Canada
6 Réserves à vocation de parc
7 Dépôt de la modification et renvoi en comité

Gestion

- 8 Autorité compétente
9 Collectivités
10 Accords généraux
11 Plan directeur
12 Consultation du public

Terrains

- 13 Aliénation ou utilisation des terres domaniales
14 Création de réserves intégrales
15 Aliénation des terres domaniales

Règlements

- 16 Règlements
17 Activités traditionnelles en matière de ressources renouvelables

Application de la loi

- 18 Désignation des gardes de parc
19 Désignation des agents de l'autorité

19.1	Contraventions Act
20	Certificate of designation and oath
20.1	Right of passage
20.2	Immunity
21	Arrest without warrant
22	Search and seizure
23	Custody of things seized
23.1	Liability for costs

Offences and Punishment

24	Offence
25	Trafficking in wild animals, etc.
26	Hunting, trafficking or possessing
27	Offences involving more than one animal, plant or object
27.1	Determination of small revenue corporation status
27.2	Relief from minimum fine
27.3	Additional fine
27.4	Notice to shareholders
27.5	Liability of directors, officers, etc., of corporations
27.6	Fundamental purpose of sentencing
27.7	Sentencing principles
28	Forfeiture
29	Disposition by Minister
29.1	Application of fines
30	Orders of court
31	Compensation for loss of property
31.01	Compensation for cost of remedial or preventive action
31.1	Limitation period
31.2	Contraventions Act
31.3	Publication of information about contraventions
31.4	Review

Mitigation of Environmental Damage

32	Pollution clean-up
-----------	--------------------

Park Communities

33	Preparation of community plan
-----------	-------------------------------

19.1	Loi sur les contraventions
20	Serment et certificat de désignation
20.1	Droit de passage
20.2	Immunité
21	Arrestation sans mandat
22	Perquisition et saisie
23	Garde des biens saisis
23.1	Responsabilité pour frais

Infractions et peines

24	Infraction
25	Trafic d'animaux sauvages, etc.
26	Chasse, trafic et possession
27	Amendes cumulatives
27.1	Déclaration : personnes morales à revenus modestes
27.2	Allègement de l'amende minimale
27.3	Amende supplémentaire
27.4	Avis aux actionnaires
27.5	Responsabilité pénale : dirigeants, administrateurs et mandataires
27.6	Objectif premier de la détermination de la peine
27.7	Détermination de la peine — principes
28	Confiscation
29	Disposition par le ministre
29.1	Affectation
30	Ordonnance du tribunal
31	Dommages-intérêts
31.01	Indemnisation des frais exposés pour réparation ou prévention
31.1	Prescription
31.2	Loi sur les contraventions
31.3	Publication de renseignements sur les infractions
31.4	Examen

Atténuation des dommages à l'environnement

32	Dépollution
-----------	-------------

Collectivités

33	Plan communautaire
-----------	--------------------

34 Additions to be tabled and referred

Provisions for Particular Parks

35 Banff local government

36 Lands for ski facilities

37 Wildlife Advisory Board

38 Amendment of park descriptions

Park Reserves

39 Application of Act

40 Aboriginal resource harvesting

41 Agreement re Gwaii Haanas

41.1 Definition of expansion area

41.2 Continuation — leases, easements and licences of occupation

41.3 Canada-Nova Scotia Offshore Petroleum Board

41.4 Powers of Minister — Nááts'ihch'oh National Park Reserve of Canada

41.5 Thaidene Nene National Park Reserve of Canada

National Historic Sites of Canada

42 Lands set apart

Repeals

Consequential Amendments

Conditional Amendments

Coming into Force

***71** Coming into force

SCHEDULE 1

National Parks of Canada

SCHEDULE 2

National Park Reserves of Canada

34 Dépôt de la modification et renvoi en comité

Dispositions applicables à certains parcs

35 Administration locale de Banff

36 Installations de ski

37 Conseil sur la faune

38 Modification des descriptions

Réserves

39 Application de la présente loi

40 Exploitation traditionnelle des ressources renouvelables

41 Accord de gestion : Gwaii Haanas

41.1 Définition de aire d'agrandissement

41.2 Prorogation : baux, servitudes et permis d'occupation

41.3 Office Canada — Nouvelle-Écosse des hydrocarbures extracôtiers

41.4 Pouvoirs du ministre — réserve à vocation de parc national Nááts'ihch'oh du Canada

41.5 Réserve à vocation de parc national Thaidene Nene du Canada

Lieux historiques nationaux du Canada

42 Lieux historiques nationaux du Canada

Abrogations

Modifications corrélatives

Modifications conditionnelles

Entrée en vigueur

***71** Entrée en vigueur

ANNEXE 1

Parcs nationaux du Canada

ANNEXE 2

Réserves à vocation de parc national du Canada